



UMOWA NA REALIZACJĘ USŁUGI TRANSPORTOWEJ

zawarta w Łodzi, w dniu r. pomiędzy:

**XI Liceum Ogólnokształcącym im. Józefa Piłsudskiego, ul. Kopcińskiego 54, 90-032 Łódź,
reprezentowanym przez Dyrektora Szkoły – Magdalenę Siejkę zwanym dalej
„Zamawiającym”**

a firmą:

.....

zwaną dalej „Wykonawcą”, którą reprezentuje:

wspólnie zwanymi „Stronami”,

o następującej treści:

§1

Przedmiot umowy

1. Przedmiotem umowy jest organizacja transportu międzynarodowego dla:

25 uczestników krótkoterminowej mobilności edukacyjnej (22 uczniów oraz 3 opiekunów)
oraz 2 uczestników job shadowing do Angouleme i z powrotem w ramach projektu

**Podniesienie jakości kształcenia w szkołach z oddziałami dwujęzycznymi z językiem
francuskim nr 2025-1-PL01-KA121-SCH-000339775 oraz umową partnerską pomiędzy
XV Liceum Ogólnokształcącym z oddziałami dwujęzycznymi im. Narcezy**

Żmichowskiej, ul. Klonowa 16, 00-591 Warszawa (koordynator) a XI Liceum

Ogólnokształcącym im. Józefa Piłsudskiego, ul. Kopcińskiego 54, 90-032 Łódź (partner)

2. Wykonawca zobowiązuje się do wykonania przedmiotu umowy z zachowaniem należytej
staranności.

§2

Termin i warunki realizacji przedmiotu umowy

1. Wykonawca zobowiązuje się do zrealizowania przedmiotu umowy w terminie:

- mobilność uczniów i nauczycieli: 18.04.2026 r. – 27.04.2026 r.



Z uwagi na niestabilną sytuację w Europie spowodowaną wojną na Ukrainie termin wykonania zamówienia zostanie zatwierdzony przez Strony umowy nie później niż 7 dni roboczych przed planowanym wyjazdem.

Szczegółowe daty realizacji usług zostały wskazane w załączniku nr 1 do Zapytania ofertowego, w ramach którego został wybrany wykonawca usługi.

2. Zamówienie będzie realizowane na trasie:

- XI Liceum Ogólnokształcące im. Józefa Piłsudskiego, ul. Kopcińskiego 54, 90-032 Łódź –
Francja, Angoulême, rue de Navarre: wyjazd 18.04.2026 r.

- Francja, Angoulême, rue de Navarre -XI Liceum Ogólnokształcące im. Józefa Piłsudskiego, ul.
Kopcińskiego 54, 90-032 Łódź: wyjazd 26.04.2026 r.

3. Wykonawca zobowiązany jest zapewnić transport lokalny do 1000 km.

4. Wykonawca ponosi wszelkie opłaty związane z realizacją usługi, zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia.

5. Za każdym razem, transport będzie obejmował przewóz osób oraz bagażu uczestników oraz inne usługi wskazane w Opisie przedmiotu zamówienia (Załącznik 1 do zapytania ofertowego na usługę transportową z dnia 26.03.2026 r.) stanowiącym załącznik numer 1 do oferty Wykonawcy.

6. Wykonawca oświadcza, że przejazdy realizowane będą autokarem wyposażonym w klimatyzację/ogrzewanie oraz siedzenia tzw. lotnicze.

7. Wykonawca oświadcza także, że autokar, którym wykonywana będzie usługa przewozowa będzie posiadał ważne ubezpieczenie OC, zgodne z obowiązującymi przepisami, a także ubezpieczenie AC i NNW.

8. Wykonawca ponosi pełne skutki prawne i finansowe w przypadku niedopełnienia zasad ruchu drogowego, czasu pracy kierowców oraz stanu technicznego autokaru.

9. Termin bezkosztowego anulowania przejazdu wynosi dni.

10. Czas podstawienia autokaru w jakim Wykonawca jest zobowiązany podstawić następny autokar w przypadku awarii środka transportu na trasie lub niedopuszczenia go przez policję lub inne organy do tego uprawnione do jazdy – gdy nie jest w stanie usunąć awarii na miejscu:.....godzin.



§3

Cena i warunki płatności

1. Cena brutto: ZŁOTYCH (słownie:00/100 złotych),
cena netto: ZŁOTYCH (słownie:00/100 złotych),
VAT:.....ZŁOTYCH(słownie:00/100 złotych)
za wszystkich uczestników krótkoterminowej mobilności edukacyjnej uczniów tj. 22 uczniów
i 3 opiekunów.
2. Cena brutto: ZŁOTYCH (słownie:00/100 złotych),
cena netto: ZŁOTYCH (słownie:00/100 złotych),
VAT:.....ZŁOTYCH(słownie:00/100 złotych)
za jednego uczestnika job shadowing.
3. Kwota całkowita zamówienia brutto:ZŁOTYCH
(słownie:.....00/100 złotych)
4. Powyższa cena obejmuje wszystkie koszty realizacji przedmiotu umowy.
5. Zamawiający zapłaci cenę usługi na podstawie trzech wystawionych faktur:
6. Faktura wystawiona przez Wykonawcę musi wskazywać przedmiot umowy i numer projektu
krótkoterminowej mobilności uczniów i nauczycieli oraz dla uczestników job shadowing.
7. Wykonawca zobowiązuje się do przesłania 3 poprawnie wystawionych faktur:
 - **Nabywca:**
Miasto Łódź, ul Piotrkowska 104, 90-926 Łódź, NIP: 725 00 28 902
 - **Odbiorca:**
**XI Liceum Ogólnokształcące im. Józefa Piłsudskiego, ul. Kopcińskiego 54, 90-032
Łódź, NIP: 728 28 30 985**
 - **Imienne dla uczestników job shadowing**

Zamawiający zapłaci cenę wykonania usługi przelewem na konto wskazane przez Wykonawcę na fakturach, w terminie 14 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionych faktur. Za dzień zapłaty uważa się dzień obciążenia rachunku Zamawiającego.

8. Zamawiający jest uprawniony do odmowy zapłaty ceny w przypadku wystawienia faktury w sposób niezgodny z ust 4, 5.



§4

Osoby odpowiedzialne za realizację umowy

1. Nadzór nad realizacją umowy sprawuje:
 - 1.1 ze strony Zamawiającego – Dyrektor Szkoły **Magdalena Siejka**,
e-mail: 11liceumlodz@wikom.pl
 - 1.2 ze strony Wykonawcy –,
e-mail:
2. Sposób konsultacji i zgłaszania uwag, strony umowy ustalą wzajemnie w trakcie realizacji umowy.

§5

Kary umowne

1. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu kary umowne:
 - a) za odstąpienie od umowy przez Zamawiającego z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy w wysokości 10% ceny określonej w §3 ust. 1,
 - b) za nienależyte wykonanie umowy przez Wykonawcę w wysokości 10% ceny określonej w §3 ust. 1.
2. Za nienależyte wykonanie umowy, przyjmuje się brak zapewnienia transportu międzynarodowego i lokalnego zgodnie z warunkami wskazanymi w przedmiocie umowy oraz w §2 ust. 1.
3. W razie nieuregulowania przez Zamawiającego płatności w ustalonym terminie, Wykonawca ma prawo żądać zapłaty odsetek za opóźnienie w wysokościach ustawowych.
4. Kary umowne mogą zostać potrącone z kwoty określonej w §3 ust. 1.
5. Zapłata kar umownych nie stanowi przeszkody do dochodzenia odszkodowania za szkody przewyższające wysokość kar umownych na zasadach ogólnych.

§6

Warunki odstąpienia od umowy

1. Zamawiający może odstąpić od umowy:



- a) w razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy;
 - b) w razie niewywiązywania się przez Wykonawcę z postanowień niniejszej umowy, w szczególności niewykonania obowiązków wskazanych w §2 oraz w razie nienależytego wykonywania umowy.
2. Zamawiający może wykonać prawo odstąpienia w terminie 14 dni od dnia powzięcia wiadomości o okolicznościach uzasadniających wykonanie prawa odstąpienia, poprzez złożenie oświadczenia w formie pisemnej pod rygorem nieważności.
 3. W przypadku wykonania przez Zamawiającego prawa odstąpienia Wykonawca może żądać jedynie wynagrodzenia należnego mu z tytułu wykonania części umowy.

§7

Zmiany w umowie

1. Zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.
2. Zamawiający przewiduje w ramach zawartej umowy możliwe zmiany dotyczące:
 - w zakresie przedmiotu niniejszej Umowy (w tym sposobu realizacji), terminu realizacji i wynagrodzenia, jednak nie powodujących zwiększenia wartości Umowy - w przypadku, gdy konieczność wprowadzenia zmian będzie następstwem postanowień innych umów mających bezpośredni związek z niniejszą umową, w tym umów zawartych pomiędzy Zamawiającym a instytucjami nadzorującymi lub następstwem, w przypadku, gdy zmiany te nie były znane w dniu zawarcia umowy,
 - w zakresie przedmiotu niniejszej Umowy (w tym sposobu realizacji), terminu realizacji i wynagrodzenia, jednak nie powodujących zwiększenia wartości niniejszej Umowy, w przypadku konieczności zrealizowania niniejszej umowy przy zastosowaniu innych rozwiązań, niż wskazane pierwotnie w przedmiocie niniejszej Umowy ze względu na zmiany powszechnie obowiązujących przepisów prawa,
w przypadku, gdy okoliczności te nie były znane w dniu zawarcia niniejszej Umowy,



- w zakresie terminu realizacji niniejszej Umowy, przedmiotu umowy (w tym sposobu realizacji) w przypadku, prac nad uchwaleniem lub nowelizacją powszechnie obowiązujących przepisów prawa, które może mieć wpływ na realizację niniejszej Umowy, a przewidywany kierunek zmian wskazuje na potrzebę wstrzymania, zawieszenia lub ograniczenia świadczeń stanowiących przedmiot umowy w oczekiwaniu na dokonanie zmian w przepisach prawa,
- w zakresie przedmiotu niniejszej Umowy (w tym sposobu realizacji), przy niezmiennym poziomie wynagrodzenia, jeśli dzięki zmianom nastąpi poprawa wydajności, jakości prac związanych z przedmiotem niniejszej Umowy;
- w zakresie przedmiotu niniejszej Umowy (w tym sposobu realizacji), wynagrodzenia w wyniku rezygnacji przez Zamawiającego z części prac w następstwie wystąpienia okoliczności, które nie były znane w momencie zawarcia umowy, oraz których nie można było przewidzieć w momencie zawarcia niniejszej umowy. W takiej sytuacji wynagrodzenie Wykonawcy ulega zmniejszeniu proporcjonalnie do zmiany zakresu prac objętych przedmiotem zamówienia;
- w zakresie przedmiotu niniejszej Umowy (w tym sposobu realizacji), w wyniku zmian w strukturze lub organizacji Zamawiającego mających wpływ na zakres prac Wykonawcy, przy czym wynagrodzenie Wykonawcy nie może ulec podwyższeniu, a w razie ograniczenia zakresu prac ulega proporcjonalnemu zmniejszeniu,
- w zakresie przedmiotu niniejszej Umowy (w tym sposobu realizacji), terminu realizacji oraz pozostałych elementów niniejszej Umowy w przypadku wystąpienia siły wyższej uniemożliwiającej wykonanie przedmiotu niniejszej umowy zgodnie z jej pierwotnymi postanowieniami;
- w zakresie zmian doprecyzowujących treść niniejszej Umowy, jeżeli potrzeba ich wprowadzenia wynika z rozbieżności lub niejasności w umowie, których nie można usunąć w inny sposób, a zmiana będzie umożliwiać usunięcie rozbieżności i doprecyzowanie niniejszej Umowy w celu jednoznacznej interpretacji jej zapisów,
- w zakresie terminu obowiązywania niniejszej Umowy poprzez jego wydłużenie, z zachowaniem niezmiennego poziomu wynagrodzenia, w sytuacji, gdy taka zmiana umożliwi realizację w większym zakresie,



- w zakresie zmian podwykonawców oraz zakresu podwykonawstwa, w przypadku, gdy zmiana ta nie pogorszy jakości świadczeń, do których zobowiązany jest Wykonawca lub zmiana ta jest niezbędna w celu prawidłowej realizacji przedmiotu niniejszej Umowy,
 - w zakresie zmiany wysokości wynagrodzenia należnego Wykonawcy z tytułu realizacji przedmiotu niniejszej umowy z uwagi na zmianę zakresu realizowanej usługi;
 - w zakresie zmiany wynagrodzenia Wykonawcy, wynikającej ze zmiany przepisów dot. stawki podatku VAT:
 - w przypadku zmiany stawki podatku VAT powodującej zwiększenie kosztów wykonania po stronie Wykonawcy, Zamawiający dopuszcza możliwość proporcjonalnego zwiększenia wynagrodzenia Wykonawcy o kwotę wynikającą ze zmian stawki podatku VAT;
 - w przypadku zmiany stawki podatku VAT powodującej zmniejszenie kosztów wykonania Umowy po stronie Wykonawcy, Zamawiający przewiduje możliwość zmniejszenia wynagrodzenia Wykonawcy o kwotę wynikającą ze zmian stawki podatku VAT;
3. W przypadku zaistnienia sytuacji wskazanej w ust. 2 strony ustalają nowy termin realizacji przedmiotu umowy.

§8

Ochrona Danych Osobowych

1. Strony wzajemnie informują się, że są administratorami danych osobowych stron umowy, osób reprezentujących i kontaktowych. Z Inspektorem Ochrony Danych Zamawiającego można się skontaktować pod adresem e-mail: :
iod.lo11@cuwo.lodz.pl
2. Podanie danych osobowych jest warunkiem zawarcia umowy. Dane przetwarzane są w celu zawarcia, rozliczenia i zrealizowania umowy.
3. Okres przechowywania danych: dane wykonawcy przez okres 5 pełnych lat podatkowych od dnia zakończenia realizacji umowy lub 10 lat dla umowy



oskładkowanej.

4. Przysługuje Pani/Panu prawo żądania od administratora danych dostępu do danych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania tych danych, prawo do przeniesienia danych, a także prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
5. Podstawa prawna przetwarzania danych: Ustawa o rachunkowości, Ustawa o finansach publicznych i Kodeks Cywilny w zw. z art. 6 ust. 1 lit. c RODO oraz zawarcie i rozliczenie umowy w związku z art. 6 ust. 1 lit. b, a także obrona przed roszczeniami co jest prawnym interesem administratora art. 6 ust. 1 lit. f RODO. Podane dane nie będą podstawą do zautomatyzowanego podejmowania decyzji.

§9

Postanowienia końcowe

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową zastosowanie mają przepisy Ustawy Prawo zamówień publicznych oraz Kodeksu Cywilnego.
2. Wszelkie spory powstałe w związku z realizacją niniejszej umowy strony poddają rozstrzygnięciu sądowi właściwemu dla siedziby Zamawiającego.
3. Umowę niniejszą sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

ZAMAWIAJĄCY

WYKONAWCA